

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM
Số: 04/2018/BHS

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân công bố sản phẩm:

Tên tổ chức: CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN ĐƯỜNG TTC
BIÊN HÒA – ĐỒNG NAI
Địa chỉ: KHU CÔNG NGHIỆP BIÊN HÒA I, PHƯỜNG AN BÌNH,
THÀNH PHỐ BIÊN HÒA, TỈNH ĐỒNG NAI, VIỆT NAM
Điện thoại: 0251.3836199 Fax: 0251.3836213
E-mail: bhs@bhs.vn
Mã số doanh nghiệp: 3600495818

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: 0071/2017/NNPTNT-ĐN, ngày cấp
23/10/2017. Nơi cấp: Chi Cục Quản lý Chất Lượng Nông Lâm Sản và Thủy Sản Đồng Nai.

II. Thông tin về sản phẩm:

1. Tên sản phẩm: Thực phẩm bổ sung

ĐƯỜNG VÀNG KHOÁNG CHẤT (GOLD MINERAL SUGAR)

2. Thành phần:

- Đường.
- Hỗn hợp các khoáng chất bổ sung (Premix mineral for sugar): Kali, Canxi; Magie; Sắt;

3. Thời hạn sử dụng của sản phẩm: 2 năm kể từ ngày sản xuất. NSX và HSD in trên bao bì.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Quy cách đóng gói: túi 1 kg.
- Sản phẩm đựng trong bao bì làm từ vật liệu màng PA/PET/PE/PELD đảm bảo an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y tế.

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

- Tên cơ sở sản xuất: CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN ĐƯỜNG TTC BIÊN HÒA – ĐỒNG NAI
- Địa chỉ: KHU CÔNG NGHIỆP BIÊN HÒA I, PHƯỜNG AN BÌNH, THÀNH PHỐ BIÊN HÒA, TỈNH ĐỒNG NAI, VIỆT NAM

III. Mẫu nhãn sản phẩm: đính kèm mẫu nhãn sản phẩm dự kiến.

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm:



Tổ chức sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu an toàn thực theo:

1. **Kim loại nặng:** QCVN 8-2:2011/BYT – Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.

Stt	Chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng Chì	mg/kg	0,5
2	Hàm lượng Thủy Ngân	mg/kg	0,05
3	Hàm lượng Cadimi	mg/kg	1
4	Hàm lượng Asen	mg/kg	1

2. **Vi sinh:** Quyết định 46/2007/QĐ-BYT – Quyết định quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm.

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí	cfu/g	10^4
2	Coliforms	cfu/g	10
3	E.coli	cfu/g	0
4	S.aureus	cfu/g	3
5	Cl. perfringens	cfu/g	10
6	Salmonella	cfu/25g	0
7	B.cereus	cfu/g	10

3. **Độc tố vi nấm:** QCVN 8-1:2011/BYT Giới hạn độc tố vi nấm trong thực phẩm.

Stt	Chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Aflatoxin B1	$\mu\text{g/kg}$	5
2	Aflatoxin B1B2G1G2	$\mu\text{g/kg}$	15

4. **Dư lượng thuốc bảo vệ thực vật:** Phù hợp thông tư 50/2016/TT-BYT – Thông tư quy định giới hạn tối đa dư lượng thuốc bảo vệ thực vật trong thực phẩm.

5. **Tiêu chuẩn của nhà sản xuất:**

5.1 Chỉ tiêu cảm quan:

- Trạng thái cảm quan: Tinh thể dạng hạt, không lẫn tạp chất.
- Mùi vị: Vị ngọt, không có mùi lạ, vị lạ.
- Màu sắc: Màu vàng sáng.

5.2 Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:

Stt	Tên chỉ	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Hàm lượng saccharose	%	≥ 98.5
2	Độ ẩm	%	≤ 0.5

5.3 Vi chất bổ sung:

Stt	Tên chỉ	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Hàm lượng Kali	mg/100g	$28 \div 42$
2	Hàm lượng Canxi	mg/100g	$64 \div 96$
3	Hàm lượng Magie	mg/100g	$16 \div 25$
4	Hàm lượng Sắt	mg/100g	$1,2 \div 1,8$

5.4 Thông tin dinh dưỡng /100g:

Stt	Tên chỉ	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Năng lượng	Kcal/100g	≥ 394
2	Hàm lượng hydrat carbon	%	≥ 98.5

- Lưu ý an toàn thực phẩm:** Chỉ bảo quản trong các loại bao bì an toàn cho thực phẩm, sạch và kín,...Tránh nắng chiếu trực tiếp và nơi có nhiệt độ hay độ ẩm cao.
- Hướng dẫn sử dụng:** Sử dụng như đường bình thường trong chế biến thực phẩm.
- Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản hoặc trưng bày nơi khô ráo thoáng mát.
- Đối tượng sử dụng:** Sản phẩm phù hợp cho trẻ em, thanh thiếu niên và người lớn.
- Công dụng:** Giúp bổ sung các khoáng chất K, Ca, Mg và Sắt cho cơ thể.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và chịu hoàn toàn trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

Đồng Nai, ngày 18 tháng 09 năm 2018

GIÁM ĐỐC CÔNG TY

NGUYỄN THÀNH KHIÊM

Ngày 18/9/2018
Duyệt



Nguyễn Thành Khiêm
GIÁM ĐỐC

NSX: dd.mm.yy
HSD: dd.mm.yy

Đường Vàng Khoáng Chất (*) thuộc dạng sản phẩm Biên Hòa Pure là sự lựa chọn hoàn hảo cho sức khỏe và lợi ích trị được kết hợp trong một. Những tinh thể đường tinh khiết được tăng cường các khoáng chất hữu ích không chỉ tốt cho sức khỏe mà còn làm tăng thêm hương vị đậm đà và thơm ngon đặc trưng cho các món ăn. Sử dụng Đường Vàng Khoáng Chất Biên Hòa Pure để chế biến các món ăn và thức uống cho những người bạn yêu thương.

Biên Hoa Pure Gold Mineral Sugar (*) is the healthy alternative that combines two values in one. Not only does our unique "Golden Crystal" contains added healthy goodness of minerals, it also lends a full-flavored taste and fragrance to your palate. Ideal for making favorite dishes and beverages for the ones you care.

THÔNG TIN DINH DƯỠNG (100 g) NUTRITIONAL INFORMATION (100 g)	
Năng lượng - Energy	≥ 394 Kcal
Hydrat cacbon - Carbohydrate	≥ 98.5 g

THÀNH PHẦN INGREDIENTS	
Đường - Saccharose	≥ 98.5 %
Khoáng chất - Premix mineral	K, Ca, Mg, Fe
Kali (K)	28 - 42 mg/100 g
Canxi (Ca)	64 - 96 mg/100 g
Magie (Mg)	16 - 23 mg/100 g
Sắt (Fe)	1,2 - 1,8 mg/100 g

ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG
OBJECTS USAGE
Sản phẩm phù hợp cho trẻ em, thanh thiếu niên và người lớn.
Sugar is suitable for the whole family: children, young people and adults.

CÔNG DỤNG
USAGE
Giúp bổ sung các khoáng chất (K, Ca, Mg và Fe) cho cơ thể.
Give minerals (Calcium, Potassium, Magnesium and Iron) for your body.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG
INSTRUCTIONS FOR USE
Sử dụng như bình thường trong chế biến thức phẩm.
Should be used to prepare healthy dishes just like regular sugar.

HẠN SỬ DỤNG
USAGE DATE
Ngày sản xuất và hạn sử dụng được in trên bao bì.
Manufacturing date and expiry date are shown on pack.



Khối lượng tịnh
Net weight **1 kg**

405mm

Công ty TNHH Một thành viên Đường TTC Biên Hòa - Đồng Nai tự hào ghi nhận "100% mía đường tinh khiết" trên tất cả các dòng sản phẩm của mình. Mỗi sản phẩm là bảo chứng cho nỗ lực của chúng tôi để đem đến cho bạn các sản phẩm đường tinh khiết và tự nhiên, được sản xuất từ giống mía tốt nhất với công nghệ an toàn nhất, giúp bạn tự tin chế biến các món ăn mang hương vị thơm ngon và tốt cho sức khỏe.

TTC Biên Hòa - Đồng Nai Sugar One member Limited Company is proud to label "100% pure sugar cane" on all our products. Each is a signature of our dedication to bring you naturally purified sugar made from the best strain of fresh sugar cane produced using the safest technology. Creating delicious healthy dish is now just a spoonful away.

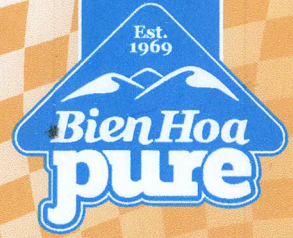
LƯU Ý AN TOÀN THỰC PHẨM
FOOD SAFETY NOTES
Chỉ bảo quản trong các loại bao bì an toàn cho thực phẩm, sạch và kín. Tránh nắng chiếu trực tiếp và nơi có nhiệt độ hay độ ẩm cao.
Only be stored in airtight food-grade containers. Store away from sunlight and heat or high moisture.

HƯỚNG DẪN BẢO QUẢN
STORAGE INSTRUCTIONS
Bảo quản hoặc trưng bày ở nơi khô ráo, thoáng mát.
Display or store the product in a cool dry place.

SẢN PHẨM CỦA
PRODUCT OF
CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN
ĐƯỜNG TTC BIÊN HÒA - ĐỒNG NAI
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, Phường An Bình,
Thành phố Biên Hòa, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam
Điện thoại: (0251) 383 6199 - Fax: (0251) 383 6213
Email: bhs@bhs.vn - Website: www.bhs.vn

TTC BIÊN HÒA - ĐỒNG NAI SUGAR
ONE MEMBER LIMITED COMPANY
Biên Hòa 1 Industrial Zone, An Bình Ward,
Biên Hòa City, Đồng Nai Province, Vietnam
Tel: (0251) 383 6199 - Fax: (0251) 383 6213
Email: bhs@bhs.vn - Website: www.bhs.vn

Mọi ý kiến xin liên hệ
Questions or comments
0251-383-6996



pure & natural
tinh khiết & tự nhiên



GOLD MINERAL SUGAR
ĐƯỜNG VÀNG KHOÁNG CHẤT



(*) Thực phẩm bổ sung vi chất dinh dưỡng
Sugar fortified with micronutrients

14.5mm

92mm

192mm

92mm

14.5mm

17/9/18
Võ Thành Luân
P. Thu